No. 2005/111

Saturday, 11 June 2005

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Monday, 13 June 2005

Security Council

10 a.m. . . . . 5199th meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991

   International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States, between 1 January 1994 and 31 December 1994

   Letter dated 25 May 2005 from the President of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991, addressed to the President of the Security Council (S/2005/343 and S/2005/343/Corr.1)

   Letter dated 23 May 2005 from the President of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994 addressed to the President of the Security Council (S/2005/336)

Ad Hoc Working Group on Conflict Prevention and Resolution in Africa

3 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Trusteeship Council Chamber

05-36661

General Assembly
Fifty-ninth session

High-level Dialogue on Financing for Development
(27-28 June 2005)

The High-level Dialogue of the General Assembly on Financing for Development, under agenda item 84 (Follow-up to and implementation of the outcome of the International Conference on Financing for Development), will be held on 27 and 28 June 2005 at the ministerial level. The overall theme of the High-level Dialogue will be "The Monterrey Consensus: status of implementation and tasks ahead". The High-level Dialogue will consist of a series of formal and informal meetings and six interactive multi-stakeholder round tables. The modalities for the High-level Dialogue are contained in General Assembly resolution 59/293 of 27 May 2005.

Two plenary meetings will be held on Monday, 27 June 2005 (morning and afternoon). Six round tables and an interactive dialogue will be held on Tuesday, 28 June 2005. The six round tables are as follows:

Round table 1 (10–11.30 a.m.): *"Mobilizing domestic financial resources for development"*;

Round table 2 (10–11.30 a.m.): *"Mobilizing international resources for development: foreign direct investment and other private flows"*;

Round table 3 (10–11.30 a.m.): *"International trade as an engine for development"*;

Round table 4 (11.30 a.m.–1 p.m.): *"Increasing international financial and technical cooperation for development"*;

Round table 5 (11.30 a.m.–1 p.m.): *"External debt"*; and

Round table 6 (11.30 a.m.–1 p.m.): *"Addressing systemic issues: enhancing the coherence and consistency of the international monetary, financial and trading systems in support of development"*.

All delegations wishing to make statements in the plenary meetings and/or participate in the round tables are kindly requested to inscribe with the List of Speakers in writing (either hand-delivered to room S-2940B or S-2925 or by fax at 1 (212) 963-3783 or e-mail to dizon@un.org) indicating the name of participating Minister or the Head of Delegation. Inscription, on a first-come, first-served basis, will be open as of Tuesday, 14 June 2005, and will be closed at 5 p.m., on Tuesday, 21 June 2005.

Delegations are reminded that the maximum number of Member States participating in each round table should not exceed 35. Each delegation may only inscribe to participate in one round table.

Background information is available at the Financing for Development Office (room DC2-2384) and is posted on the Web site at www.un.org/esa/ffd.

For other information concerning the High-level Dialogue, please contact Ms. Latifa Maatoug, Financing for Development Office (room DC2-2384; tel. 1 (212) 963-4870).

General Assembly

Fifty-ninth session

10 a.m. . . . . 102nd plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the President of the General Assembly: election of the President of the General Assembly at its sixtieth session . . . . . [4]

Immediately following the plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

Consecutive meetings of the Main Committees for the purpose of electing the Chairpersons and the Bureaux of the Main Committees at the sixtieth session of the General Assembly

First Committee

Immediately following the plenary meeting . . . 24th meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the First Committee at the sixtieth session of the General Assembly . . . [5]

Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee)

Immediately following the meeting of the First Committee . . . . . 29th meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) at the sixtieth session of the General Assembly . . . . . [5]

Second Committee

Immediately following the meeting of the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) . . . 43rd meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the Second Committee at the sixtieth session of the General Assembly . . [5]

Third Committee

Immediately following the meeting of the Second Committee . . . 55th meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the Third Committee at the sixtieth session of the General Assembly . . . [5]

Fifth Committee

Immediately following the meeting of the Third Committee . . . . 58th meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the Fifth Committee at the sixtieth session of the General Assembly . . . [5]

Sixth Committee

Immediately following the meeting of the Fifth Committee . . . . . 29th meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the officers of the Main Committees: election of the Chairperson and the Bureau of the Sixth Committee at the sixtieth session of the General Assembly . . . [5]

Immediately following the meetings of the Main Committees . . . . 103rd plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

Election of the Vice-Presidents of the General Assembly: election of the Vice-Presidents of the General Assembly at its sixtieth session . . . . . [6]

General Assembly
Sixtieth session

High-level Plenary Meeting of the General Assembly
(14-16 September 2005)

The provisional list of speakers (No. 1) for the High-level Plenary Meeting of the General Assembly is now available at the General Assembly Servicing Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are further reminded that, in accordance with General Assembly resolution 59/291 of 15 April 2005, statements are limited to five minutes.

General Assembly

Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples

10 a.m.–1 p.m. . . . . 6th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

3–6 p.m. . . . . 7th meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

1. Adoption of the provisional agenda
2. Requests for hearing (aides-mémoire 11/05/Add.2 and 15/05)
3. Special Committee decision of 14 June 2004 concerning Puerto Rico: (A/AC.109/2005/L.3 and A/AC.109/2005/L.7)

Hearing of petitioners (aides-mémoire11/05 and 11/05/Add.1)

Open-ended Working Group to Negotiate an International Instrument to Enable States to Identify and Trace, in a Timely and Reliable Manner, Illicit Small Arms and Light Weapons
Third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . 49th meeting (closed) . . . . . Conference Room 4

3–6 p.m. . . . . 50th meeting (closed) . . . . . Conference Room 4

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Proposed programme budget for the biennium 2006-2007: Section 34 – Development Account
2. Review of the regular programme of technical cooperation and the Development Account
3. Proposed programme budget for the biennium 2006-2007: Section 19 – Economic and social development in Europe

---

Committee on Contributions
Sixty-fifth session

11 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Regular process for global reporting and assessment of the state of the marine environment, including socio-economic aspects
Second international workshop

10 a.m.–1 p.m. . . . . Open meeting . . . . . Conference Room 1

3 p.m.–6 p.m. . . . . Open meeting . . . . . Conference Room 1

Economic and Social Council

Committee for Programme and Coordination
Forty-fifth session

10 a.m. . . . . 9th meeting (closed) . . . . . Conference Room 3

Programme questions . . . . . [4]

(c) Evaluation

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the in-depth evaluation of the Untied Nations Human Settlements Programme (UN HABITAT) (E/AC.51/2005/3)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the thematic evaluation on "Linkages between headquarters and field activities: a review of best practices for poverty eradication in the framework of the United Nations Millennium Declaration" (E/AC.51/2005/2)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the triennial review of the implementation of recommendations made by the Committee for Programme and Coordination at its forty-second session on the evaluation of the subprogrammes on General Assembly and Economic and Social Council affairs and Council support and coordination (E/AC.51/2005/4)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the triennial review of the implementation of recommendations made by the Committee for Programme and Coordination at its forty-second session on the evaluation of legal affairs (E/AC.51/2005/5)

Conference room paper on proposals for future thematic evaluations by the Office of Internal Oversight Services (E/AC.51/2005/CRP.1)

Conclusion of general discussion

Coordination questions . . . . . [5]

(a) Report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination

Annual overview report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination for 2004 (E/2005/63)

Introduction and general discussion

(b) New Partnership for Africa's Development

Report of the Secretary-General on the United Nations system support for NEPAD (E/AC.51/2005/6)

Introduction and general discussion

Morning[1]–1 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Improving the working methods and procedures of the Committee for Programme and Coordination within the framework of its mandate . . . . . [7]

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

Report of the Joint Inspection Unit . . . . . [6]

Report of the Joint Inspection Unit entitled "Overview of the series of reports on managing for results in the United Nations System" (A/59/617) and Note by the Secretary-General transmitting his comments and those of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination thereon (A/59/617/Add.1)

Programme questions . . . . . [4]

(c) Evaluation

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the in-depth evaluation of the Untied Nations Human Settlements Programme (UN-Habitat) (E/AC.51/2005/3)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the thematic evaluation on "Linkages between headquarters and field activities: a review of best practices for poverty eradication in the framework of the United Nations Millennium Declaration" (E/AC.51/2005/2)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the triennial review of the implementation of recommendations made by the Committee for Programme and Coordination at its forty-second session on the evaluation of the subprogrammes on General Assembly and Economic and Social Council affairs and Council support and coordination (E/AC.51/2005/4)

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on the triennial review of the implementation of recommendations made by the Committee for Programme and Coordination at its forty-second session on the evaluation of legal affairs (E/AC.51/2005/5)

Conference room paper on proposals for future thematic evaluations by the Office of Internal Oversight Services (E/AC.51/2005/CRP.1)

[1] Following the adjournment of the 9th meeting of the Committee.

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Annual session 2005

10 a.m.–1 p.m. . . . . 1st meeting . . . . . Conference Room 2

3–6 p.m. . . . . 2nd meeting . . . . . Conference Room 2

1. Organizational matters (DP/2005/L.2, DP/2005/14, DP/2005/2 and DP/2005/15) . . . [1]

2. Statement by the UNDP Administrator

3. Multi-year funding framework (DP/2005/16, DP/2005/16/Add.1 and DP/2005/16/Add.2) [2]

4. Evaluation: Preliminary findings on the gender mainstreaming evaluation . . . . . [11]

[*Note*: There will be a daily meeting of the Western European and Other States Group from 9 to 9.45 a.m. in Conference Room B.]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Monday, 13 June 2005

Room S-226

11 a.m. . . . . President of the sixtieth session of the General Assembly

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

General Assembly

Committee on Conferences

There will be a meeting of the Committee on Conference to review the Economic and Social Council Calendar for 2006-2007, on Wednesday, 22 June 2005, at 3 p.m. in Conference Room 5.

[In accordance with the procedure established by the Committee on Conferences at its 423rd meeting on 1 September 1999, as reflected in paragraphs 172 to 175 of A/54/32 and amended in paragraph 10 of A/56/32, non-members who wish to participate as observers are invited to send a request in writing to Mr. Imre Karbuczky, Secretary of the Committee on Conferences (fax 1 (212) 963-7405; e-mail, karbuczky@un.org).]

Second Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

The Second Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects will take place from 11 to 15 July 2005. Names of the participants should be submitted to the Secretariat (room S-2977J; or fax 1 (212) 963-5305), no later than 12 noon, Tuesday, 5 July 2005.

Economic and Social Council

Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations, convened by the Office of the President of the Economic and Social Council, on the draft Ministerial Declaration for the 2005 Economic and Social Council High-level Segment on Thursday, 16 June 2005, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 6.

United Nations Convention on the Law of the Sea

Meeting of States Parties

Fifteenth Meeting

The Fifteenth Meeting of States Parties to the 1982 United Nations Convention on the Law of the Sea will be held at Headquarters from 16 to 24 June 2005. The Meeting will be convened on Thursday, 16 June, at 10 a.m. in Conference Room 1. The provisional agenda of the Meeting is contained in document SPLOS/L.43.

States Parties are reminded that the election of seven members of the International Tribunal for the Law of the Sea will take place during the Meeting. With regard to the composition of delegations, States Parties that have not yet done so are requested to submit their credentials to the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs (room DC2-450; fax 1 (212) 963-5847). Credentials should be submitted in due form as required by rule 13 of the rules of procedure for the Meeting of States Parties.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Non-Aligned Movement: Working Group on Disarmament (informal consultations)

Tuesday, 14 June 2005, at 1.15 p.m. in Conference Room C.

Informal consultations on the draft resolution on "Cooperation between the United Nations and the Organization for Security and Cooperation in Europe (OSCE)" (organized by the Permanent Mission of Slovenia)

Wednesday, 15 June 2005, at 3.30 p.m. in Conference Room 6.

Meeting of the Bureau members of the Assembly of States Parties to the Rome Statute of the International Criminal Court

Thursday, 16 June 2005, from 9.15 a.m. to 12.15 p.m. in Conference Room A.

UNITAR briefing on "The Role of remittances in development"

Thursday, 16 June 2005, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 9.

[For more information, please contact Mr. Zac Shirley, UNITAR (tel. 1 (212) 963-9196 or 1 (212) 963-9684; e-mail unitar.ny@un.org).]

Announcements

Deadline for the nomination of candidates for election of the International Court of Justice

Member States are reminded that the deadline for the nomination of candidates for election of the International Court of Justice will expire on Thursday, 30 June 2005. Any nominations that they may wish to make should be communicated to the Secretary-General before the close of business on that date.

Background information on the 2005 substantive session of the Economic and Social Council

Background information on the high-level segment of the 2005 substantive session of the Economic and Social Council is available at the following address: www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2005/hl2005/.

Background information on all segments of the 2005 substantive session of the Economic and Social Council is available at the following address: www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2005/subst_bg.html.

Open-ended Working Group to Negotiate an International Instrument to Enable States to Identify and Trace, in a Timely and Reliable Manner, Illicit Small Arms and Light Weapons

Delegations are invited to pick-up *extra* copies of the Chairman's third draft text, which are available in all official languages, in room S-2977. For further information, please call Ms. Lidija Komatina (tel. 1 (212) 963-2378); or Ms. Francine Leong (tel. 1 (212) 963-4389).

Summary of meetings held away from Headquarters

Friday, 10 June 2005

General Assembly

Committee on the Peaceful Uses of Outer Space
Forty-eighth session
United Nations Office at Vienna

538th meeting *General exchange of views* . . . . . [4]

The Committee concluded its general exchange of views and heard a statement by the observer of EURISY.

Ways and means of maintaining outer space for peaceful purposes . . . . . [5]

The Committee concluded its consideration of this item and heard a statement by the representative of China.

Implementation of the recommendations of UNISPACE III . . . . . [6]

The Committee began its consideration of this item and heard statements by the representatives of Nigeria and India.

Report of the Scientific and Technical Subcommittee on its forty-second session . . [7]

The Committee began its consideration of this item and heard statements by the representatives of the United States, the Czech Republic, Malaysia, Canada and Chile.

The United Nations Expert on Space Applications made a statement.

The Committee discussed the presentation "The United Nations COPUOS Scientific and Technical Subcommittee – Past, Present and Future", delivered by Mr. Karl Doetsch (Canada) on the invitation of the Committee. The representatives of Chile, France, India and Cuba made statements during the discussion.

539th meeting

Implementation of the recommendations of UNISPACE III . . . . . [6]

The Committee continued its consideration of this item and heard a statement by the representative of Chile.

Report of the Scientific and Technical Subcommittee on its forty-second session . . [7]

The Committee continued its consideration of this item and heard statements by the representatives of Nigeria and India.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Amendment to the Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal. Geneva, 22 September 1995

Ratification: Ghana (9 June 2005)[1]

Basel Protocol on Liability and Compensation for Damage Resulting from Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal. Basel, 10 December 1999

Accession: Ghana (9 June 2005)[1]

Rotterdam Convention on the Prior Informed Consent Procedure for Certain Hazardous Chemicals and Pesticides in International Trade. Rotterdam, 10 September 1998

Accession: Ireland (10 June 2005)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Opening for signature
International Convention for the Suppression of Acts of Nuclear Terrorism

United Nations Headquarters
(13 April 2005)

The above Convention was adopted on 13 April 2005 during the 91st plenary meeting of the General Assembly by resolution A/59/290. In accordance with its article 24, the Convention shall be open for signature by all States from 14 September 2005 until 31 December 2006 at United Nations Headquarters in New York. The Convention will be open for signature on the first day of the *Focus 2005 Treaty Event: Responding to Global Changes*.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Convention could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

For more information on full powers, please refer to the Treaty Handbook on the United Nations Treaty Collection website, which can be accessed at the following address: untreaty.un.org.

Treaty event
Multilateral Treaty Framework: An invitation to Universal Participation
Focus 2005: Responding to Global Challenges

United Nations Headquarters
(14-16 September 2005)

The Treaty Event will take place from 14 to 16 September during the General Assembly. Treaty actions may be undertaken with regard to any treaty deposited with the Secretary-General in addition to the 32 treaties being highlighted at this year's treaty event. The publication *Multilateral Treaty Framework: An invitation to Universal Participation – Focus 2005: Responding to Global Challenges* may be viewed in the United Nations Treaty Collection on the Internet at http://untreaty.un.org. and will be circulated to all of the Permanent Missions in New York as soon a possible. Under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative, issued and signed by one of the above authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities. Delegations wishing to undertake treaty actions during the treaty event are advised to contact the Treaty Section well in advance for appropriate arrangements to be made.

Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting. Further information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of June 2005 has been communicated to the Secretariat:

African States:
Mauritania
H.E. Mr. Mohamed Mahmoud Ould El Ghaouth

Asian States:
Cambodia
H.E. Mr. Chem Widhya

Mr. Say Kheang (11-17 June)
Chargé d'affaires, a.i.

Eastern European States:
Hungary
H.E. Mr. Gabor Brodi

Latin American and Caribbean States:
Suriname
H.E. Mr. Ewald Wensley Limon

Western European and other States:
Turkey
H.E. Mr. Baki İlkin

Web sites

Presidency of the General Assembly:
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

General Assembly:
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Department for General Assembly and Conference Management:
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

United Nations Webcast.
www.un.org/webcast

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency/
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Security Council:
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/
www.un.org/french/docs/es/
www.un.org/sc/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Economic and Social Council:
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2004/index.html

Department of Economic and Social Affairs:
www.un.org/esa

Luxembourg presidency of the European Union:
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 10 June 2005.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixtieth session
A/60/25	United Nations Environment Programme — Report of the Governing Council — Twenty-third session (21-25 February 2005) — Supplement No. 25 [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Fifty-ninth session
A/59/830	Items 45, 53 and 55 — Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields — Question of equitable representation on and increase in the membership of the Security Council and related matters — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Letter dated 3 June 2005 from the Permanent Representatives of Brazil and Japan to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
	Tenth emergency session
A/ES-10/303-S/2005/372*	Reissued for technical reasons [A only]
Security Council	**Documents**
S/2005/15/Add.19	Summary statement by the Secretary-General on matters of which the Security Council is seized and on the stage reached in their consideration [A C E F R S]
S/2005/343/Corr.1	Letter dated 25 May 2005 from the President of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991, addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]

A/ES-10/303-S/2005/372*
Reissued for technical reasons [A only]

S/2005/373 Report of the Secretary-General pursuant to paragraph 30 of resolution 1546 (2004) [A C E F R S]

S/Agenda/5198 Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Substantive session of 2005

E/2005/65 Item 14 (g) of the provisional agenda — Social and human rights questions: human rights — Report of the United Nations High Commissioner for Human Rights [A C E F R S]

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Annual session 2005

Documents

DP/2005/22 Item 7 of the provisional agenda — United Nations Capital Development Fund — UNCDF business plan 2005-2007 — Investing in the LDCs to achieve the Millennium Development Goals [A C E F R S]

DP/2005/27 Item 13 of the provisional agenda — Internal audit and oversight — UNOPS: Report of the UNDP Office of Audit and Performance Review to the UNOPS Executive Director on internal audit services in 2004 [A C E F R S]

DP/FPA/2005/8 Item 17 of the provisional agenda — Funding commitments to UNFPA — United Nations Population Fund — Funding Commitments to UNFPA: Report on contributions by member states to regular and other resources for 2005 and future years — Report of the Executive Director [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2005/111

Samedi 11 juin 2005

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Lundi 13 juin 2005

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . 5199e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour

2. Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991

   Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994

   Lettre datée du 25 mai 2005, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 (S/2005/343 et S/2005/343/Corr.1)

   Lettre datée du 23 mai 2005, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994 (S/2005/336)

Groupe de travail spécial sur la prévention et le règlement des conflits en Afrique

15 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

05-36662

Assemblée générale

Cinquante-neuvième session

Dialogue de haut niveau sur le financement du développement

(27–28 juin 2005)

Le Dialogue de haut niveau de l'Assemblée générale sur le financement du développement, au titre du point 84 (Mise en œuvre et suivi des textes issus de la Conférence internationale sur le financement du développement), aura lieu le 27 et le 28 juin 2005 au niveau ministériel. Le thème général du Dialogue de haut niveau sera "Le Consensus de Monterrey : bilan de mise en œuvre et travaux à prévoir". Le Dialogue de haut niveau consistera en une série de réunions formelles et informelles et six tables rondes multipartites interactives. Les modalités du Dialogue de haut niveau figurent dans la résolution 59/293 du 27 mai 2005 de l'Assemblée générale.

Deux séances plénières se tiendront le lundi 27 juin 2005 (matin et après-midi). Six tables rondes et un dialogue interactif auront lieu le mardi 28 juin 2005. Les tables rondes auront lieu comme suit :

Table ronde 1 (10 heures à 11 h 30) : *"Mobilisation des ressources financières nationales pour le développement"*;

Table ronde 2 (10 heures à 11 h 30) : *"Mobilisation des ressources internationales pour le développement - investissement étranger direct et autres apports de capitaux privés"*;

Table ronde 3 (10 heures à 11 h 30) : *"Commerce international comme moteur du développement"*;

Table ronde 4 (11 h 30 à 13 heures) : *"Augmentation de la coopération financière et technique internationale pour le développement"*;

Table ronde 5 (11 h 30 à 13 heures) : *"Dette extérieure"*; et

Table ronde 6 (11 h 30 à 13 heures) : *"Questions systémiques - amélioration de la cohérence et de la cohésion des systèmes monétaires, financiers et commerciaux internationaux au service du développement"*.

Toutes les délégations qui souhaitent faire des déclarations aux séances plénières et/ou participer aux tables rondes sont priées de s'inscrire sur la liste des orateurs par écrit (soit par messager au bureau S-2940B ou S-2925 ou par télécopie 1 (212) 963-3783 ou courriel dizon@un.org) en indiquant le nom du Ministre ou Chef de délégation participant. L'inscription, selon le principe du premier arrivé, premier servi, sera ouverte à partir du mardi 14 juin 2005 et sera fermée à 17 heures le mardi 21 juin 2005.

Les délégations sont rappelées que le nombre maximum des États Membres participant à chaque table ronde ne devrait pas dépasser 35. Chaque délégation ne peut s'inscrire qu'à une table ronde.

Des renseignements généraux sont disponibles au Bureau du financement de développement (bureau DC2-2384) et sur le site Web www.un.org/esa/ffd.

Pour de plus amples informations concernant le Dialogue de haut niveau, prière de prendre contact avec Mme Latifa Maatoug, Bureau de financement du développement (bureau DC2-2384; tél. 1 (212) 963-4870).

Assemblée générale

Cinquante-neuvième session

10 heures . . . . . 102e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection du Président de l'Assemblée générale : élection du Président de l'Assemblée générale pour la soixantième session . . . . . [4]

Immédiatement après la séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Réunions consécutives des grandes commissions en vue d'élire leur président et leur Bureau pour la soixantième session de l'Assemblée générale

Première Commission

Immédiatement après la séance plénière . . . . 24e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Première Commission pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . [5]

Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission)

Immédiatement après la séance de la Première Commission . . . . . 29e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission) pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . . [5]

Deuxième Commission

Immédiatement après la séance de la Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission) . . . . . 43e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Deuxième Commission pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . [5]

Troisième Commission

Immédiatement après la séance de la Deuxième Commission . . . . . 55e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Troisième Commission pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . [5]

Cinquième Commission

Immédiatement après la séance de la Troisième Commission . . . . . 58e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Cinquième Commission pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . [5]

Sixième Commission

Immédiatement après la séance de la Cinquième Commission . . . . . 29e séance . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des bureaux des grandes commissions : élection du président et du Bureau de la Sixième Commission pour la soixantième session de l'Assemblée générale . . . . . [5]

Immédiatement après les séances des grandes commissions . . . . . 103e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Élection des vice-présidents de l'Assemblée générale : élection des vice-présidents de l'Assemblée générale à sa soixantième session . . . . . [6]

Assemblée générale
Soixantième session

Réunion plénière de haut niveau de l'Assemblée générale
(14-16 septembre 2005)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour la Réunion plénière de haut niveau de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la résolution 59/291 du 15 avril 2005, les déclarations sont limitées à cinq minutes.

Assemblée générale

Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux

10 à 13 heures . . . . . 6e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

15 à 18 heures . . . . . 7e séance . . . . . Salle du Conseil économique et social

1. Adoption de l'ordre du jour provisoire
2. Demandes d'audition (aide-mémoire 11/05/Add.2 et 15/05)
3. Décision du Comité spécial en date du 14 juin 2004 concernant Porto Rico (A/AC.109/2005/L.3 et A/AC.109/2005/L.7)

Audition de pétitionnaires (aide-mémoire 11/05 et 11/05/Add.1)

Groupe de travail à composition non limitée chargé de négocier un instrument international permettant aux États d'identifier et de tracer les armes légères illicites de façon rapide et fiable
Troisième session

10 à 13 heures . . . . . 49e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 4

15 à 18 heures . . . . . 50e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 4

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2006-2007 : Chapitre 34 – Compte pour le développement
2. Examen du programme ordinaire de coopération technique et du Compte pour le développement
3. Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2006-2007 : Chapitre 19 – Développement économique en Europe

---

Comité des contributions
Soixante-cinquième session

11 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

Mécanisme de notification et d'évaluation systématiques à l'échelle mondiale de l'état du milieu marin, y compris les aspects socioéconomiques
Deuxième séminaire international

10 à 13 heures . . . . . Séance publique . . . . . Salle de conférence 1

15 à 18 heures . . . . . Séance publique . . . . . Salle de conférence 1

Conseil économique et social

Comité du programme et de la coordination
Quarante-cinquième session

10 heures . . . . . 9e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 3

Questions relatives au programme . . . . . [4]

c) Évaluation

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'évaluation approfondie du Programme des Nations Unies pour les établissements humains (ONU-Habitat) (E/AC.51/2005/3)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'évaluation du thème "Liens entre les activités du siège et des bureaux extérieurs : examen des pratiques optimales en matière d'élimination de la pauvreté dans le cadre de la Déclaration du Millénaire" (E/AC.51/2005/2)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'examen triennal de l'application des recommandations faites par le Comité du programme et de la coordination à sa quarante-deuxième session sur l'évaluation approfondie des sous-programmes relatifs aux affaires de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social et à la coordination des politiques et à l'appui aux activités du Conseil économique et social (E/AC.51/2005/4)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'examen triennal de l'application des recommandations formulées par le Comité du programme et de la coordination à sa quarante-deuxième session concernant l'évaluation approfondie des affaires juridiques (E/AC.51/2005/5)

Document de séance sur des propositions d'évaluations thématiques à confier au Bureau des services de contrôle interne (E/AC.51/2005/CRP.1)

Fin du débat général

Questions de coordination . . . . . [5]

a) Rapport du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination

Rapport d'ensemble annuel pour 2004/05 du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination (E/2005/63)

Introduction et débat général

b) Nouveau Partenariat pour le développement de l'Afrique

Rapport du Secrétaire général sur l'engagement du système des Nations Unies en faveur du Nouveau Partenariat pour le développement de l'Afrique (E/AC.51/2005/6)

Introduction et débat général

Matin[1] jusqu'à 13 heures — **Consultations officieuses (privées)** — Salle de conférence 5

Rationalisation des méthodes de travail et des procédures du Comité du programme et de la coordination dans le cadre de son mandat [7]

15 à 18 heures — **Consultations officieuses (privées)** — Salle de conférence 5

Rapport du Corps Commun d'inspection [6]

Rapport du Corps Commun d'inspection intitulé "Présentation générale de la série de rapports sur la gestion axée sur les résultats dans le système des Nations Unies" (A/59/617) et Note du Secrétaire général transmettant ses recommandations et celles du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination à ce sujet (A/59/617/Add.1)

Questions relatives au programme [4]

c) Évaluation

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'évaluation approfondie du Programme des Nations Unies pour les établissements humains (ONU-Habitat) (E/AC.51/2005/3)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'évaluation du thème "Liens entre les activités du siège et des bureaux extérieurs : examen des pratiques optimales en matière d'élimination de la pauvreté dans le cadre de la Déclaration du Millénaire" (E/AC.51/2005/2)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'examen triennal de l'application des recommandations faites par le Comité du programme et de la coordination à sa quarante-deuxième session sur l'évaluation approfondie des sous-programmes relatifs aux affaires de l'Assemblée générale et du Conseil économique et social et à la coordination des politiques et à l'appui aux activités du Conseil économique et social (E/AC.51/2005/4)

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur l'examen triennal de l'application des recommandations formulées par le Comité du programme et de la coordination à sa quarante-deuxième session concernant l'évaluation approfondie des affaires juridiques (E/AC.51/2005/5)

Document de séance sur des propositions d'évaluations thématiques à confier au Bureau des services de contrôle interne (E/AC.51/2005/CRP.1)

[1] À l'issue de la 9e séance du Comité.

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Session annuelle de 2005

10 à 13 heures — **1re séance** — Salle de conférence 2

15 à 18 heures — **2e séance** — Salle de conférence 2

1. **Questions d'organisation (DP/2005/L.2, DP/2005/14, DP/2005/2 et DP/2005/15)** [1]
2. **Exposé de l'Administrateur du PNUD**

3. Plan de financement pluriannuel (DP/2005/16, DP/2005/16/Add.1 et DP/2005/16/Add.2) . . . . . [2]

4. Évaluation : Premier résultats de l'évaluation de la prise en compte des sexospécificités [11]

[*Note* :Une réunion quotidienne du Groupe des États d'Europe occidentale et autres États aura lieu de 9 heures à 9 h 45 dans la salle de conférence B.]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Lundi 13 juin 2005

Salle S-226

11 heures . . . . . Président de la soixantième session de l'Assemblée générale

Midi . . . . . Point de presse du Porte-parole

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Deuxième Réunion biennale des États pour l'examen de la mise en œuvre du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

La deuxième Réunion biennale des États pour l'examen de la mise en œuvre du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects aura lieu du 11 au 15 juillet 2005. Les noms des participants doivent être communiqués au Secrétariat (bureau S-2977J; ou télécopie 1 (212) 963-5305), au plus tard le mardi 5 juillet 2005 à midi.

Comité des conférences

Le Comité des conférences se réunira pour examiner le calendrier du Conseil économique et social pour 2006-2007, le mercredi 22 juin 2005 à 15 heures dans la salle de conférence 5.

[Conformément à la procédure établie par le Comité des conférences à sa 423e séance, tenue le 1er septembre 1999, ainsi qu'il est indiqué aux paragraphes 172 à 175 du document A/54/32, et tel que modifié au paragraphe 10 du document A/56/32, les non-membres qui désirent participer en tant qu'observateurs sont invités à adresser une demande écrite à M. Imre Karbuczky, Secrétaire du Comité des conférences (télécopie 1 (212) 963-7405; courriel karbuczky@un.org).]

Conseil économique et social

Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par le Bureau du Président du Conseil économique et social, sur le projet de Déclaration ministérielle pour le débat de haut niveau de 2005 du Conseil économique et social, auront lieu le jeudi 16 juin 2005 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 6.

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer

Réunion des États parties

Quinzième Réunion

La quinzième Réunion des États parties à la Convention de 1982 des Nations Unies sur le droit de la mer aura lieu au Siège du 16 au 24 juin 2005. La Réunion s'ouvrira le jeudi 16 juin à 10 heures dans la salle de conférence 1. L'ordre du jour provisoire de la Réunion figure dans le document SPLOS/L.43.

Les États parties sont rappelés que l'élection d'un membre du Tribunal international du droit de la mer aura lieu durant la Réunion. En ce qui concerne la composition des délégations, les États parties qui ne l'ont pas encore fait, sont priés de présenter leurs pouvoirs à la Division des affaires maritimes et du droit de la mer, Bureau des affaires juridiques (bureau DC2-0450; télécopie 1 (212) 963-5847). Les pouvoirs doivent être présentés en bonne et due forme conformément à l'article 13 du règlement intérieur des réunions des États parties.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mouvement des pays non alignés : Groupe de travail sur le désarmement (consultations officieuses)

Mardi 14 juin 2005, à 13 h 15 dans la salle de conférence C.

Consultations officieuses sur le projet de résolution intitulé "Coopération entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE)" (organisées par la Mission permanente de la Slovénie)

Mercredi 15 juin 2005, à 15 h 30 dans la salle de conférence 6.

Réunion des membres du Bureau de l'Assemblée des États Parties au Statut de Rome de la Cour pénale internationale

Jeudi 16 juin 2005, de 9 h 15 à midi 15 dans la salle de conférence A.

Réunion d'information de l'UNITAR sur "Le rôle des envois de fonds dans le développement"

Jeudi 16 juin 2005, de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 9.

[Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec M. Zac Shirley, UNITAR (tél. 1 (212) 963-9196, 1 (212) 963-9684; courriel unitar.ny@un.org).]

Avis

Date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge à la Cour internationale de justice

Il est rappelé aux États Membres auprès de l'Organisation des Nations Unies que la date limite pour la nomination de candidats aux postes de juge à la Cour internationale de justice expirera le jeudi 30 juin 2005. Toutes les nominations doivent être communiquées au Secrétaire général avant la fin de cette journée.

Renseignements généraux sur la session de fond de 2005 du Conseil économique et social

Des renseignements généraux sur le débat de haut niveau de la session de fond de 2005 du Conseil économique et social sont disponibles sur le site Web suivant : www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2005/hl2005/.

On peut se procurer des renseignements généraux sur touts les débats de la session de fond de 2005 du Conseil économique et social sur le site Web suivant : www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2005/subst_bg.html.

Groupe de travail à composition non limitée chargé de négocier un instrument international permettant aux États d'identifier et de tracer les armes légères illicites de façon rapide et fiable

Les délégations sont invitées à prendre des exemplaires *supplémentaires* du troisième projet de texte du Président, qui sont disponibles dans toutes les langues officielles, dans le bureau S-2977. Pour de plus amples informations, prière de prendre contact avec Mme Lidija Komantina (tél. 1 (212) 963-2378); ou Mme Francine Leong (tél. 1 (212) 963-4389).

Aperçu des séances tenues hors siège

Vendredi 10 juin 2005

Assemblée générale

Comité des utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique
Quarante-huitième session
Office des Nations Unies à Vienne

538e séance

Débat général [4]

Le Comité termine son débat général en entendant une déclaration de l'observateur de l'Association européenne pour l'année internationale de l'espace (EURISY).

Moyens d'assurer que l'espace continue d'être utilisé à des fins pacifiques [5]

Le Comité termine l'examen de ce point en entendant une déclaration du représentant de la Chine.

Application des recommandations de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) [6]

Le Comité commence l'examen de ce point en entendant des déclarations des représentants du Nigéria et de l'Inde.

Rapport du Sous-Comité scientifique et technique sur les travaux de sa quarante-deuxième session [7]

Le Comité commence l'examen de ce point en entendant des déclarations des représentants des États-Unis, de la République tchèque, de la Malaisie, du Canada et du Chili.

Le spécialiste des Nations Unies pour les applications des techniques spatiales fait une déclaration.

Le Comité discute de l'exposé intitulé "Le Sous-Comité scientifique et technique du COPUOS des Nations Unies – Passé, présent et futur", présenté par de M. Karl Doetsch (Canada) sur l'invitation du Comité. Les représentants du Chili, de la France, de l'Inde et de Cuba font des déclarations au cours du débat.

539e séance

Application des recommandations de la troisième Conférence des Nations Unies sur l'exploration et les utilisations pacifiques de l'espace extra-atmosphérique (UNISPACE III) [6]

Le Comité poursuit l'examen de ce point en entendant une déclaration du représentant du Chili.

Rapport du Sous-Comité scientifique et technique sur les travaux de sa quarante-deuxième session [7]

Le Comité poursuit l'examen de ce point en entendant des déclarations des représentants du Nigéria et de l'Inde.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Amendement à la Convention de Bâle sur le contrôle des mouvements transfrontières de déchets dangereux et de leur élimination. Genève, 22 septembre 1995

Ratification : Ghana (9 juin 2005[1])

Protocole de Bâle sur la responsabilité et l'indemnisation en cas de dommages résultant de mouvements transfrontières et de l'élimination de déchets dangereux. Bâle, 10 décembre 1999

Adhésion : Ghana (9 juin 2005[1])

Convention de Rotterdam sur la procédure de consentement préalable en connaissance de cause applicable dans le cas de certains produits chimiques et pesticides dangereux qui font l'objet du commerce international. Rotterdam, 10 septembre 1998

Adhésion : Irlande (10 juin 2005[1])

Ouverture à la signature
Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(13 avril 2005)

La Convention susmentionnée a été adoptée le 13 avril 2005 au cours de la 91ème réunion plénière de l'Assemblée générale par la résolution A/59/290. Conformément à l'article 24, cette Convention sera ouverte à la signature de tous les États du 14 septembre 2005 au 31 décembre 2006 au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York. La Convention sera ouverte à la signature le premier jour de la *Cérémonie des traités Thème 2005 : Faire face aux défis mondiaux.*

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer la Convention de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, on peut se reporter au Manuel des traités sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : untreaty.un.org.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Cérémonie de signature et de dépôt des traités
Traités multilatéraux :
Pour une participation universelle
Thème 2005 : Faire face aux défis mondiaux

Siège de l'Organisation des Nations Unies
(14-16 septembre 2005)

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 14 au 16 septembre 2005 durant l'Assemblée générale. Il est possible de remplir des formalités à l'égard de tout autre traité déposé auprès du Secrétaire général en plus des 32 traités qui seront mis en avant lors de la cérémonie de cette année. La publication "Traités multilatéraux : Pour une participation universelle - Thème 2005 : Faire face aux défis mondiaux" peut être consultée sur le site Web de la collection des traités des Nations Unies (http://untreaty.un.org) et sera distribuée à toutes les Missions permanentes à New York aussitôt que possible. Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités *ès qualités* à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être émis et signés par lesdites autorités. Les délégations qui souhaitent remplir des formalités à l'égard des traités durant la cérémonie sont priées de contacter la Section des traités aussi à l'avance que possible afin que les dispositions nécessaires soient prises.

Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes. De plus amples informations concernant l'exigence des pleins pouvoirs et le dépôt d'instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (y compris des modèles d'instrument) figurent dans le *Manuel des traités*.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de juin 2005 ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Mauritanie
S.E. M. Mohamed Mahmoud Ould El Ghaouth

États d'Asie :
Cambodge
S.E. M. Chem Widhya

M. Say Kheang (11-17 juin)
Chargé d'affaires par intérim

États d'Europe orientale :
Hongrie
S.E. M. Gabor Brodi

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Suriname
S.E. M. Ewald Wensley Limon

États d'Europe occidentale et autres États :
Turquie
S.E. M. Baki İlkin

Sites Web

Présidence de l'Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/58/president
www.un.org/spanish/ga/president

Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences :
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Retransmission sur le Web des Nations Unies :
www.un.org/webcast

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency/
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Conseil de sécurité :
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/
www.un.org/french/docs/cs/
www.un.org/sc/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil économique et social :
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2004/index.html

Département des affaires économiques et sociales :
www.un.org/esa

Présidence luxembourgeoise de l'Union européenne :
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 10 juin 2005.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixantième session
A/60/25	Programme des Nations Unies pour l'environnement — Rapport du Conseil — Vingt-troisième session (21-25 février 2005) — Supplément No 25 [A A C E F R]

Assemblée générale **Documents**

Cinquante-neuvième session

A/59/830 Points 45, 53 et 55 — Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes — Question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres et questions connexes — Suite à donner aux textes issus du Sommet du Millénaire — Lettre datée du 3 juin 2005, adressée au Secrétaire général par les Représentants permanents du Brésil et du Japon auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Dixième session extraordinaire d'urgence

A/ES-10/303-S/2005/372* Nouveau tirage pour raisons techniques [arabe seulement]

Conseil de sécurité **Documents**

S/2005/15/Add.19 Exposé succinct du Secrétaire général sur les questions dont le Conseil de sécurité est saisi et sur l'état d'avancement de leur examen [A A C E F R]

S/2005/343/Corr.1 Lettre datée du 25 mai 2005, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 [A A C E F R]

A/ES-10/303-S/2005/372* Nouveau tirage pour raisons techniques [arabe seulement]

S/2005/373 Rapport présenté par le Secrétaire général en application du paragraphe 30 de la résolution 1546 (2004) [A A C E F R]

S/Agenda/5198 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Session de fond de 2005

E/2005/65 Point 14 g) de l'ordre du jour provisoire — Questions sociales et questions relatives aux droits de l'homme : droits de l'homme — Rapport du Haut Commissaire des Nations Unies aux droits de l'homme [A A C E F R]

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Session annuelle 2005

Documents

DP/2005/22	Point 7 de l'ordre du jour provisoire — Fonds d'équipement des Nations Unies — Plan d'activités 2005-2007 — Investir dans les PMA pour réaliser les objectifs du Millénaire pour le développement [A A C E F R]
DP/2005/27	Point 13 de l'ordre du jour provisoire — Audit et contrôle internes — Bureau des Nations Unies pour les services d'appui aux projets (UNOPS) : rapport du Bureau de l'audit et des études de performance du PNUD au Directeur exécutif de l'UNOPS sur les services d'audit interne en 2004 [A A C E F R]
DP/FPA/2005/8	Point 17 de l'ordre du jour provisoire — Engagements financiers en faveur du FNUAP — Fonds des Nations Unies pour la population — Engagements financiers en faveur du FNUAP : rapport sur les contributions des États Membres aux ressources ordinaires et aux autres ressources pour 2005 et au-delà — Rapport de la Directrice exécutive [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopie 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.